



**Программа Организации
Объединенных Наций по
окружающей среде**



Distr.
GENERAL

UNEP/OzL.Pro/ExCom/77/3/Corr.1
26 November 2016

RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ИСПОЛНИТЕЛЬНЫЙ КОМИТЕТ
МНОГОСТОРОННЕГО ФОНДА ДЛЯ
ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ МОНРЕАЛЬСКОГО ПРОТОКОЛА
Семьдесят седьмое совещание
Монреаль, 28 ноября - 2 декабря 2016 года

Исправление

**ПОЛОЖЕНИЕ СО ВЗНОСАМИ И ВЫПЛАТАМИ
Доклад Казначей**

1. Настоящее исправление выпущено с целью:
 - **заменить** текст подпунктов с 5а) по 5е) **следующим**:
 - a) Представители правительств, с которыми секретариат и Казначей провели переговоры, обещали поставить вопрос о долгосрочной задолженности по взносам до сведения своих правительств, в частности, соответствующих министерств;
 - b) Некоторые Стороны, имеющие задолженности по взносам, обратились с просьбой о том, чтобы Казначей направил счета им на выплату взносов только за текущий год. Такие платежи будут относиться только к невыплаченному взносу за текущий год, а не в отношении невыплаченных взносов за предыдущие годы, в соответствии со стандартной практикой Отдела бухгалтерского учета Организации Объединенных Наций. Два диаметрально противоположных последствия такого подхода следующие:
 - i) Сторонам с длительной задолженностью по взносам будет предложено возобновить выплаты в отношении своих самых последних обязательств;
 - ii) С другой стороны, это будет сдерживающим фактором для Сторон урегулировать долгосрочную задолженность по взносам, а также позволяет предположить, что погашение этой просроченной дебиторской задолженности маловероятно, что служит дополнительным аргументом в пользу мнения Комиссии ревизоров о том, что такие задолженности должны быть "списаны".

- **заменить** текст подпункта 7d) следующим:
 - d) Принять решение о том, что выплаты задолженности по взносам Сторонами будут производиться по их просьбам или продолжить применение текущей практики уплаты взносов в соответствии с их обязательствами на основе "принципа первоочередности".
-